



Федеральное агентство морского и речного транспорта  
Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение  
высшего образования  
«Государственный университет морского и речного флота  
имени адмирала С.О. Макарова»  
Воронежский филиал ФГБОУ ВО «ГУМРФ имени адмирала С.О. Макарова»

---

Кафедра гуманитарных и социальных наук

## АННОТАЦИЯ

дисциплины «Профессиональный иностранный язык»

Направление подготовки 09.03.02 Информационные системы и технологии

Направленность (профиль) Информационные системы на транспорте

Уровень высшего образования бакалавриат

Промежуточная аттестация зачет

### 1. Место дисциплины в структуре образовательной программы

Дисциплина относится к обязательной части Блока 1 и изучается на 2 курсе по заочной форме обучения.

При изучении учебной дисциплины «Профессиональный иностранный язык» обучающийся должен обладать следующими «входными» знаниями:

- знание принципов построения устного и письменного высказывания на русском и иностранном языках;
- знание правил и закономерностей деловой устной и письменной коммуникации;
- умение применять на практике деловую коммуникацию в устной и письменной формах, методы и навыки делового общения на русском и иностранном языках;
- владение навыками чтения и перевода текстов на иностранном языке в профессиональном общении; навыками деловых коммуникаций в устной и письменной форме на русском и иностранном языках;
- владение методикой составления суждения в межличностном деловом общении на русском и иностранном языках.

Базируется на дисциплинах: Иностранный язык, Русский язык и культура речи.

Дисциплина является предшествующей для дисциплин: Деловой иностранный язык, Философия, Психология.

### 2. Планируемые результаты обучения по дисциплине

В результате освоения дисциплины обучающийся должен:

| Код и наименование компетенции                                                                                                                             | Код и наименование индикатора достижения компетенции                                                                                                                                                           | Планируемые результаты обучения по дисциплине                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| УК-4.<br>Способен осуществлять деловую коммуникацию в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах) | УК-4.4<br>Умеет выполнять перевод профессиональных текстов с иностранного(-ых) на государственный язык РФ и с государственного языка РФ на иностранный(-ые), готовить сообщения и доклады на иностранном языке | Знать: приемы и способы выполнения перевода профессиональных текстов с иностранного(-ых) на государственный язык РФ и с государственного языка РФ на иностранный(-ые) и подготовки сообщений и докладов на иностранном языке<br>Уметь: выполнять перевод профессиональных текстов с иностранного(-ых) на государственный язык РФ и с государственного языка РФ на иностранный(-ые), готовить сообщения и доклады на иностранном языке<br>Владеть: навыками выполнения перевода профессиональных текстов с иностранного(-ых) на государственный язык РФ и с государственного языка РФ на иностранный(-ые), готовить сообщения и доклады на иностранном языке |

### 3. Объем дисциплины по видам учебных занятий

Объем дисциплины составляет 4 зачётные единицы: всего 144 часа, из которых по заочной форме 24 часа составляет контактная работа обучающегося с преподавателем (24 часа – практические занятия).

### 4. Основное содержание дисциплины

Тема 1. Основные грамматические конструкции иностранного языка

Тема 2. Формы глагола в английском языке

Тема 3. Понятие и виды чтения

Тема 4. Перевод

Тема 5. Различные виды текстов

Тема 6. Работа со словарями

Тема 7. Необходимый лексический запас слов в разных сферах общения

Тема 8. Деловая переписка

Составитель: старший преподаватель Чаусова Е.А.

Зав. кафедрой: к.ю.н., доцент Я.П. Горбунова